



Das Museum im Lavanthaus



Entdecken und erleben sie ein spannendes Panorama der Region Lavanttal, ihrer Kulturgeschichte, ihrer Natur, ihrer Menschen und Einzigartigkeit. Die Reise durch den "Kosmos Lavanttal" beginnt in den Urzeiten, führt zu Bergschätzen und Blumenwelten, öffnet Fenster in die Geschichte, lädt zur Begegnung mit Literatur- und Filmgrößen wie Christine Lavant und Maria und Maximilian Schell und offenbart einen facettenreichen und pulsierenden Kulturraum. Die volkskundliche Sammlung beinhaltet außergewöhnliche Gefäße der Schwarzhafner-Keramik; regionaler Dialekt wird durchaus humorvoll dargestellt. Zahlreiche multimedial und interaktiv aufbereitete Themen sowie die berühmten Lavanttal-Panoramen des Landschaftsmalers Markus Pernhart schaffen Einblicke und Erlebnisse.

Muzej v Lavanthausu



Odkrijte in doživite napeto panoramo regije Lavanttal, njene kulturne zgodovine, njene narave, njenih ljudi in edinstvenosti. Potovanje skozi „vesolje Lavanttala“ se začne v pradavnini, vodi do gorskih zakladov in svetov cvetja, odpira okno v zgodovino, vabi k srečanju z znamenitimi ljudmi iz področja literature in filma kot so Christine Lavant, Maria in Maximilian Schell ter razkriva več platen in utripajoč kulturni prostor. Etnografska zbirka muzeja vsebuje izredne predmete iz lončarske keramike in pripoveduje o življenju in delu na deželi. Številne multimedijske in interaktivno pripravljene teme ter slavne panorame Lavanttala krajinarja Markusa Pernharta ustvarjajo vpoglede in doživetja.

Museo nel Lavanthaus



Scoprite e ammirate il panorama avvincente della regione della Valle del Lavant, la sua storia culturale, la sua natura, i suoi abitanti e la sua unicità. Il viaggio attraverso il „cosmo della Valle del Lavant“ inizia nei tempi remoti, passa per le ricchezze montane e i mondi dei fiori, apre finestre per guardare nella storia, invita a incontri con celebrità della letteratura e del cinema come Christine Lavant e Maria e Maximilian Schell, rivelando uno spazio culturale multiforme e palpitante. La collezione folcloristica del museo include oggetti inconsueti degli Schwarzhafner, gli antichi maestri vasai di ceramica nera, e racconta di vita e lavoro nel paese. Numerosi temi multimediali e interattivi, oltre ai famosi panorami della Valle del Lavant realizzati dal paesaggista Markus Pernhart, creano impressioni e fanno vivere l'ambiente.

Museum in the Lavant House



Discover and experience a fascinating panorama of the Lavanttal region, its cultural history, people and unique character. The journey into the "Lavanttal universe" begins in primeval times, exploring mountain treasures and worlds of flowers, opening windows on history, inviting you to meet stars of literature and film such as Christine Lavant and Maria and Maximilian Schell, and revealing a many-faceted, vibrant cultural region. The Museum's local history collection features extraordinary examples of black pottery art and illustrates rural life and work. Numerous multimedia and interactive displays and the famous Lavanttal panoramas by landscape painter Markus Pernhart provide insights and make for a special experience.